ABREVIERI
ПЕРЕЧЕНЬ УСЛОВНЫХ СОКРАЩЕНИЙ

	A	
A	Apă (conductă)	Водопровод
A, ar.	Arătură	Пашня
adm.	Administrativă (clădire)	Административное здание
aerd.	Aerodrom	Аэродром
aerp.	Aeroport	Аэропорт
alim.	Alimentară (fabrică, uzină, combinat)	Пищевой промышленности (фабрика, завод, комбинат)
amar.-sar	Amară-sărată (apă din izvoare, lacuri)	Горько-соленая (вода в источниках, озерах)
amid.	Amidon, melasă (fabrică)	Крахмалопаточный, крахмальный завод
anil.	Anilină (fabrică)	Анилинокрасочный завод
anim. rasa	Animale de rasă (specializarea unitatii aricole)	Племенное животноводство (специализация с.-х. предприятия)
anroc.	Anrocament	Каменная наброска
apat.	Apatită (exploatare)	Апатитовый карьер, разработки
apd.	Apeduct	Водопровод
ardz.	Ardezie (uzină)	Шиферный завод
arg.	Argilă (carieră)	Глина (продукт добычи)
artz.	Artezian (put, fîntîna)	Артезианская скважина, колодец
arţ.	Arţar (specie)	Клен (порода)
as.	Asfalt (fabrică)	Асфальтовый завод
astp.	Astupat (fîntîna)	Заброшенный колодец
astr.	Astronomic (punct)	Астрономический пункт
aşez.muncit.	Aşezări muncitoreşti	Рабочий поселок
at.	Atelier	Мастерская
auto.	Autovehicule (uzină)	Автомобильный завод
autogr	Autogară	Автовокзал
avic.	Avicolă (specializarea unitatii agricole)	Птицеводство (специализация предприятия)
az.	Azimutal (punct)	Азимутальный пункт
azb.	Azbest (fabrică)	Асбестовый завод
	B	
B	Beton (material pentru acoperirea drumurilor, construcţia podurilor, barajelor)	Бетон (материал покрытия дорог, плотин, мостов)
BA	Beton armat (material de construcţie)	Железобетон (материал постройки)
baz.	Bazin	Бассейн
benz.	Benzină (staţie de alimentare)	Бензоколонки
ber.	Bere (fabrică)	Пивоваренный завод
bet.	Beton (uzină)	Бетонный завод
bet. arm.	Beton armat (uzină)	Железобетонных изделий завод
BC	Beton de ciment (material pentru	Цементо-бетон (материал

	acoperirea drumurilor)	покрытия дорог)
bln.	Blănuri (fabrică)	Меховая фабрика
bov.	Bovine (specializarea unităţii agricole)	Скотоводство (специализация с.-х. предприятия)
brj.	Baraj	Плотина
bumb.	Bumbac (fabrică)	Хлопчатобумажная фабрика
	C	
C	Canalizare (conductă)	Канализационный трубопровод
c.	Coş de fum	Дымоходная труба
c. apa.	Castel de apă	Водонапорная башня
c. odih.	Casa de odihnă	Дом отдыха
c. silv.	Canton silvic	Лесоучасток
cab.	Cablu	Кабель
capt. apa	Captare apă (staţie)	Водозаборная станция
carp.	Carpen (specie)	Граб
caz.	Cazangerie	Котельная
cărb.	Cărbune (exploatare)	Каменный уголь (продукт добычи)
cb.	Cabină de cale ferată	Будка железнодорожная
cb. tr.	Cabină de transformator electric	Будка трансформаторная
cer.	Cereale (specializarea unităţii agricole)	Зерновые (специализация с.-х. предприятия)
ceram.	Ceramică (fabrică)	Керамический завод
Cet.	Cetate (pe lîngă numele propriu)	Крепость (при собственном названии)
chers.	Cherestea (fabrică)	Лесопильный завод
CIL	Combinat pentru industrializarea lemnului	Деревообрабатывающий комбинат
chim.	Chimic (uzină)	Химический завод
chim.-farm.	Chimico-farmaceutice (fabrică)	Химико-фармацевтический завод
cim.	Cimitir	Кладбище
cim. anim	Cimitir pentru animale	Скотомогильник
cimn.	Ciment (fabrică)	Цементный завод
cist.	Cisternă	Цистерна
ciş.	Cişmea (izvor amenajat pentru a bea apă)	Родник питьевой воды, оборудованный
cînp.	Cînepă (specializarea unităţii agricole)	Коноплеводство (специализация с.-х. предприятия)
Cl	Clincher (material pentru acoperirea drumurilor)	Клинкер (материал покрытия дорог)
cnl.	Canal	Канал
col. tehn.	Colegiu tehnic	Техникум
comb.	Combinat	Комбинат
concs. ptr.	Concasarea pietrei (fabrică)	Камнедробильный завод
conf.	Confecţii (fabrică)	Швейная фабрика
cons.	Conserve (fabrică)	Консервный завод
constr.	În construcţie (diverse obiective)	Строящийся (различные объекты)
cprs.	Compresiune (staţie)	Компрессорная станция
cresc. anim.	Crescătorie de animale	Животноводческая ферма
crm.	Cărămida (fabrică, material de construcţie)	Кирпичный (завод, материал постройки)
crn.	Carne (combinat)	Мясокомбинат
Crst.	Creastă (pe lîngă numele propriu)	Хребет (при собственном названии)
crtn.	Carton (fabrică)	Картонная фабрика
csd.	Cascadă	Водопад
CTE	Centrală termoelectrică	Теплоэлектроцентраль

czm.	Cazarmă	Казарма
	D	
deb.	Debarcader	Пристань
Def.	Defileu (pe lîngă numele propriu)	Ущелье (при собственном названии)
dep.	Depou	Депо
disp. med.	Dispensar medical	Амбулатория
Distr.	District (pe lîngă numele propriu)	Район (при собственном названии)
Dl.	Deal (pe lîngă numele propriu)	Возвышенность (при собственном названии)
dpz.	Depozit	Склад
dpz. carb.	Depozit de carburanţi	Склад горюче-смазочных материалов
dpz. legm	Depozit de legume	Овощехранилище
droj.	Drojdie (fabrică)	Дрожжевой завод
	E	
E	Est	Восток
eclz.	Ecluză	Шлюз
elev. peste	Elevator de peşte	Рыбоподъемник
elthn.	Electrotehnică (fabrică, uzină)	Электротехнический завод
epr. apă	Epurare de apă (staţie)	Очистная станция
est. tehnl	Estacadă tehnologică	Технологическая эстакада
evc. apă	Evacuator de apă	Водоотлив
	F	
F.	Fîntînă (pe lîngă numele propriu)	Колодец (при собственном названии)
f. art.	Fîntînă arteziană	Артезианский колодец
foc.	Foişor de foc	Пожарная вышка
fer.	Fermă	Ферма
filt.	Filatură (fabrică)	Прядильная фабрика
fort.	Forturi, fortificaţii	Форты, укрепления
fras.	Frasin (specie)	Ясень (порода)
frig.	Frigorifer	Холодильник
frj.	Foraj (puţ)	Буровая скважина
fruct.-legm.	Fructe si legume (specializarea unităţii agricole)	Плодово-овощеводство (специализация с.-х. предприятия)
	G	
G	Gaze (conductă de gaze)	Газопровод
g. silv.	Gospodărie silvică	Лесничество
galnt.	Galanterie (fabrică)	Галантерейная фабрика
geol.	Geologic (şanţ, puţ)	Геологическая канава, скважина
grd.	Grajd	Конюшня
grj.	Garaj	Гараж
GNSS	Staţie permanentă GNSS	Постоянно действующая станция ГНСС
Gr.	Gara (pe lîngă numele propriu)	Вокзал (при собственном названии)
grad. copii	Grădiniţă de copii	Детский сад
GSM	Antenă de telefonie mobila	Антенна мобильной связи
gudr.	Gudron (fabrică)	Смолокуренный завод
	H	
h.	Haltă de cale ferată	Железнодорожная остановка

h. încr.	Haltă de încrucişare a căilor ferate	Железнодорожный разъезд
hc. el.	Hidrocentrală electrică	Гидроэлектростанция
herg.	Herghelie	Коневодство (специализация с.-х. предприятия)
hîrt.	Hîrtie (fabrică)	Бумажная фабрика
hng.	Hangar	Ангар
hort.	Horticultură (specializarea unităţii agricole)	Садоводство (специализация с.-х. предприятия)
hot.	Hotel	Гостиница
	I	
Ins.	Insulă (pe lîngă numele propriu)	Остров (при собственном названии)
inst.	Institut	Институт
instr. muz.	Instrumente muzicale (fabrică)	Фабрика музыкальных инструментов
ips.	Ipsos (fabrică)	Гипсовый завод
Izv.	Izvor (pe lîngă numele propriu)	Родник
	Î	
înalt.	Înălţime	Высота
încalt.	Încălţăminte (fabrică)	Обувная фабрика
încl.	Înclinată (mină)	Наклонная шахта
îngr. chim.	Îngrăşăminte chimice (depozit, cisternă)	Химических удобрений (склад, цистерна)
	J	
juc.	Jucării (fabrica)	Игрушечная фабрика
	L	
L	Lemn (material pentru construcţia podurilor, barajelor, etc.)	Деревянный (материал мостов, плотин и т.п.)
l. acml.	Lac de acumulare	Водохранилище
legm.	Legume (specializarea unităţii agricole)	Овощеводство (специализация с.-х. предприятия)
locom.	Locomotive (uzină)	Вагоноремонтный, вагоностроительный завод
lv.	Livadă	Сад
	M	
M, met.	Metal (material pentru construcţia podurilor, construcţiilor)	Металлический (материал постройки мостов, строений)
m. plast.	Mase plastice (fabrică)	Пластических масс завод
marg.	Margarina (fabrică)	Маргариновый завод
mat. constr.	Materiale de construcţie (fabrică)	Строительных материалов завод
Man.	Mănăstire (pe lîngă numele propriu)	Монастырь (при собственном названии)
mest.	Mesteacăn (specie)	Береза (порода)
met.	Metale (fabrică, uzină pentru prelucrarea metalelor)	Металлообрабатывающий завод
metalg.	Metalurgie (uzină)	Металлургический завод
min.	Minerală (apă din izvoare)	Минеральная (вода в источниках)
mld.	Molid (specie)	Ель
mob.	Mobilă (fabrică, combinat)	Мебельная фабрика, комбинат
mon.	Monument	Памятник
morm. com.	Mormînt comun	Братская могила

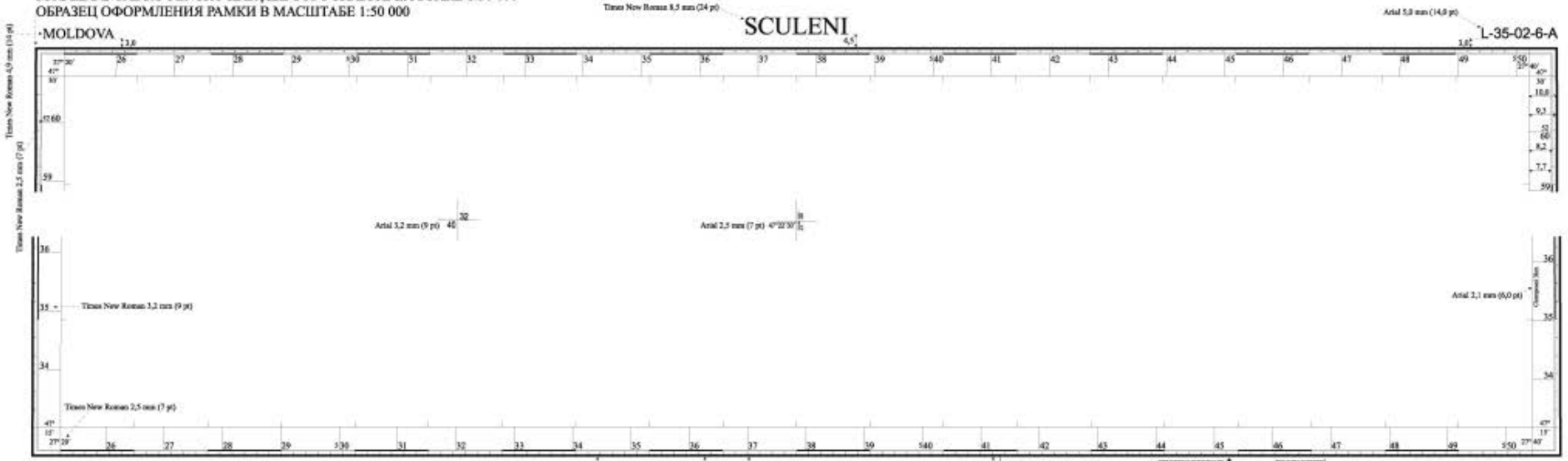
mr.	Moară	Мельница
MS	Metal şi sticla (material de construcţie)	Стекло-металлический (материа постройки)
Mvl.	Movilă (pe lîngă numele propriu)	Курган (при собственном названии)
	N	
N	Nord	Север
N-E	Nord-est	Северо-восток
N-V	Nord-vest	Северо-запад
nefunct.	Nefuncţional	Недействующий
Ns.	Nisip (natura fundului rîului, vadului)	Песчаный (грунт дна рек, бродов)
ns.	Nisip (carieră)	Песок (продукт добычи)
	O	
obs. astr.	Observator astronomic	Астрономическая обсерватория
oc. silv.	Ocol silvic	Лесничество
ogl.	Oglinzi (fabrică)	Зеркальная фабрика
olar.	Olărie	Гончарный завод
oranj.	Oranjerie	Оранжерея
orfl.	Orfelinat	Детский дом
ov.	Ovine (specializarea unităţii agricole)	Овцеводство (специализация с.-х. предприятия)
	P	
P	Piatră (material pentru construcţia podurilor, barajelor, clădirilor etc., natura fundului rîului)	Каменный (материал постройки мостов, плотин, зданий и др.), каменистый (грунт дна рек)
p. bloc.	Post de blocare (cale ferată)	Блокпост железнодорожный
P. C.	Palat de cultură	Дворец культуры
P. C. O.	Parc de cultură şi odihnă	Парк культуры и отдыха
p. contr.	Punct de control	Контрольный пункт
p. hidr.	Post hidrometric	Водомерный пост
p. nat.	Parc naţional	Национальный парк
p. opr.	Punct de oprire pe cale ferată	Остановочный пункт
p. or.	Punct de orientare	Ориентирный пункт
p. pomp.	Pompieri (unitate, post)	Пожарное (подразделение, пост)
panif.	Panificaţie (fabrică)	Хлебный завод
parf.	Parfumuri cosmetice (fabrică)	Парфюмерно-косметическая фабрика
patis.	Patiserie si cofetărie (fabrică)	Кондитерская фабрика
păş.	Păşune	Пастбище
pep.	Pepinieră	Питомник
Pd.	Pădure (pe lînga numele propriu)	Лес (при собственном названии)
pich. gran.	Pichet de grăniceri	Пограничная застава
piet.	Pietoni (punte)	Пешеходный (мост)
platf.	Platformă de cale ferată	Платформа железнодорожная
plcj.	Placaje (fabrică)	Фанерная фабрика
pmt.	Pămînt (material pentru construcţia barajelor)	Земляной (материал плотин)
polic.	Policlinică	Поликлиника
poligr.	Poligrafie (întreprindere, combinat)	Полиграфический комбинат
pomic.	Pomicultură (specializarea unităţii agricole)	Плодоводство (специализация с.-х. предприятия)
pomp.	Pompare (staţie)	Насосная станция
porc.	Porcine (specializarea unitatii	Свиноводство (специализация с.-х.

	agricole)	предприятия)
port.	Porţelan, faianţă (fabrică)	Фарфорово-фаянсовый завод
Pr.	Prundiş (material pentru acoperirea drumurilor)	Гравий (материал покрытия дорог)
prg.	Prag	Порог
pris.	Prisacă	Пасека
prod. lact.	Produse lactate (fabrică, unitate agricolă)	Молочный (завод, с.-х. предприятие)
psc.	Piscicolă (specializarea unităţii agricole)	Рыбный промысел
pst. Fain.	Paste făinoase (fabrică)	Макаронная фабрика
Ps.	Pietriş (material pentru acoperirea drumurilor)	Щебень (материал покрытия дорог)
Pstr.	Peşteră (pe lînga numele propriu)	Пещера (при собственном названии)
ptr.	Piatră (exploatare)	Каменный карьер
P-ta	Piaţă (pe lînga numele propriu)	Площадь (при собственном названии)
Pv.	Pavele (material pentru acoperirea drumurilor)	Брусчатка (материал покрытия дорог)
	R	
R.	Rîu (pe lînga numele propriu)	Река (при собственном названии)
R.A.	Regiune autonomă (pe lînga numele propriu)	Автономная область (при собственом названии)
R.N.	Rezervaţie naturală (pe lînga numele propriu)	Природный заповедник (при собственном названии)
rad.	Radioemisie, radioreleu (staţie, antenă)	Радиостанция, радиомачта, радиорелейная вышка
refr.	Refractare (fabrică)	Огнеупорных изделий, завод
rep. auto.	Reparaţii auto (atelier, fabrică, uzină)	Авторемонтный завод, авторемонтная мастерская
rez. apă.	Rezervor de apă	Водохранилище
rez. gaze.	Rezervor de gaze	Газгольдер
rez. subtr.	Rezervor subteran	Подземное водохранилище
rp.	Rampă de cale ferată	Платформа железнодорожная
	S	
S	Sud	Юг
S	Solid (natura fundului rîului)	Твердый (грунт дна рек)
s.	Sat (pe lînga numele propriu)	Село (при собственном названии)
S-E	Sud-est	Юго-восток
S-V	Sud-vest	Юго-запад
san.	Sanatoriu	Санаторий
sap.	Săpun (fabrică)	Мыловаренный завод
sar.	Sărată (apă din izvoare, lacuri)	Соленая (вода в источниках, озерах)
sec.	Secat	Усыхающий
semin.	Semincere (specializarea unităţii agricole)	Семеноводство (специализация с.-х. предприятия)
sericic.	Sericicultura (specializarea unităţii agricole)	Шелководство (специализация с.-х. предприятия)
sfc.	Sfecla de zahăr (specializarea unităţii agricole)	Свекловодство (специализация с.-х. предприятия)
sfr.	Sfoara (fabrică)	Шпагатная фабрика
siderg.	Siderurgie (uzină)	Металлургический завод
silic.	Silicaţi (fabrică)	Силикатный завод

silz.	Siloz (groapă)	Силосная яма
slcm.spt.	Salcîm (specie)	Акация (порода)
spt.	Spital	Больница
St.	Staţie de cale ferată (pe lînga numele propriu)	Железнодорожная станция (при собственном названии)
st.	Staţie de cale ferată	Железнодорожная станция
st. acv.	Staţie acvatică	Водная станция
st. baln.	Staţiune balneară	Курорт
st. biolog.	Staţie biologică	Биологическая станция
st. hidr.	Staţie hidrologică	Гидрологическая станция
St. meteor.	Staţie meteorologică (pe lînga numele propriu)	Метеорологическая станция (при собственном названии)
st. meteor.	Staţie meteorologică	Метеорологическая станция
st. prot. pd.	Staţiune pentru protecţia pădurilor	Лесозащитная станция
st. salv.	Staţie de salvare	Спасательная станция
st. sort.	Staţie de sortare-selectare	Сортировочная станция
Stad.	Stadion (pe lînga numele propriu)	Стадион (при собственном названии)
stad.	Stadion	Стадион
Stc.	Stînca (pe lînga numele propriu)	Скала (при собственном названии)
stic.	Sticlă (fabrică)	Стекольный завод
stj.	Stejar (specie)	Дуб (порода)
stn.	Stîna	Кошара
subst. el.	Substaţie electrică	Электрическая подстанция
suspd.	Suspendat (punte pentru pietoni)	Подвесной пешеходный мост
	Ş	
ş. constr.	Şantier de construcţie	Строительная площадка
şc.	Şcoală	Школа
şc. tehn.	Şcoală tehnică profesională	Профтехучилище
	T	
t.	Turn	Башня
t. comem.	Tablă comemorativă	Мемориальная доска
t. istor.	Turn istoric	Башня историческая
t. observ.	Turn de observaţie	Наблюдательная вышка
t. proiect.	Turn de proiector	Прожекторная вышка
t. racire	Turn de răcire	Башенная градирня
t. silz.	Turn de siloz	Силосная башня
ter. Sport	Teren de sport	Спортивная площадка
tereb.	Terebentina (fabrică)	Скипидарный завод
text.	Textilă (fabrică)	Текстильная фабрика
Tg.	Tîrg (pe lînga numele propriu)	Рынок (при собственном названии)
tn.	Tunel	Туннель
tr.	Trecere cu barca	Лодочный перевоз
tract.	Tractoare (uzină)	Тракторный завод
trans.	Transformatoare electrice	Трансформатор
trav. Arc	Traversare în arc	Арочный переход
trec.	Trecere	Переход
tricot.	Tricotaje (fabrică)	Трикотажная фабрика
trj.	Triaj	Сортировочная станция
trnd.	Trandafir (specie)	Роза (порода)
ttn.	Tutun, ţigări (specializarea unităţii agricole, fabrică)	Табаководство (специализация с.-х. предприятия), табачная фабрика
TV	Televiziune (staţie, releu, turn)	Телевизионный (станция,

		ретранслятор, мачта)
	Ţ	
ţes. **ţigl.**	Ţesătorie (fabrică) Ţiglărie (uzină)	Ткацкая фабрика Черепичный завод
	U	
ul. **ul. eter.** **univ.** **usc.** **usc.** **uz.**	Ulei (presă) Uleiuri eterice (specializarea unităţii agricole) Universitate Uscat (fîntîna, şanţ) Uscătorie Uzină	Маслобойный пресс Эфиромасличные культуры (специализация с.-х. предприятия) Университет Сухой (колодец, канава) Сушильня Завод
	V	
V **V** **V.** **vad** **vdct.** **vin.** **vitic.** **Vîlc.** **vops. lac.** **Vrg.**	Vest Vîscos (natura fundului rîului) Vale (pe lînga numele propriu) Vad Viaduct Vinărie Viticultură (specializarea unităţii agricole) Vîlcea (pe lînga numele propriu) Lacuri şi vopsele (fabrică) Viroagă (pe lînga numele propriu)	Запад Вязкий (грунт дна рек) Долина (при собственном названии) Брод Путепровод Винодельческий завод Виноградарство (специализация с.-х. предприятия) Балка (при собственном названии) Лакокрасочная фабрика Овраг (при собственном названии)
	Z	
Z **zarzv.** **zhr.** **zoot.**	Zgura (material pentru acoperirea drumurilor) Zarzavat (specializarea unităţii agricole) Zahăr (fabrică) Zootehnică (specializarea unităţii agricole)	Шлак (материал покрытия дорог) Овощеводство (специализация с.-х. предприятия) Сахарный завод Животноводство (специализация с.-х. предприятия)

MODEL DE CADRU PENTRU HĂRŢILE TOPOGRAFICE LA SCARE 1:50 000
ОБРАЗЕЦ ОФОРМЛЕНИЯ РАМКИ В МАСШТАБЕ 1:50 000



PARAMETRI GEODETICI DE BAZĂ

Elipsoidul:- WGS 84
Cerciajul Rectangular 1000 metri:- 1000 Meter UTM Zone 35
Proiecţia:- Universal Transverse Mercator
Sistem de referinţă altimetric:- Marea Baltică

Harta respectivă a fost elaborată de către Agenţia Relaţii Funciare şi Cadastru.
Punctele de control şi actualizarea în teren au fost executate de către Agenţia Relaţii Funciare şi Cadastru în iulie 2011.
Aerofotografia, redactarea, simbolizarea a fost executată în perioada Mai 2011 - Noembrie 2012.

SCHEMA CU DISPUNEREA PLANŞELOR (FOILOR)